



Directivas

per l'intermediaziun d'uffants confidads u
da plazzas da tgira

1. Champ d'applicaziun

Questas directivas valan per l'intermediaziun d'uffants e da giuvenils per la tgira e per l'educaziun fin ch'els han cumplenì 18 onns u per l'intermediaziun da plazzas da tgira (art. 16 al. 1 da la lescha davart ils uffants confidads; DG 219.050).

2. Permissiun

Tenor l'art. 2 al. 1 lit. c da la lescha davart ils uffants confidads dat l'uffizi chantunal dal servetsch social a la persuna responsabla la permissiun per intermediar uffants confidads e plazzas da tgira.

3. Premissas per la permissiun

- Tenor l'art. 17 al. 1 da la lescha davart ils uffants confidads vegn concedida la permissiun per l'intermediaziun, sche la persuna responsabla:

a) è abla d'agir tenor il dretg civil;

la declaraziun sto vegnir sutscritta da la persuna responsabla (vesair la declaraziun agiuntada)

b) n'ha commess nagins acts chastiabels ch'èn relevants per l'activitad d'intermediaziun;

la cumprova vegn fatga cun inoltrar in extract dal register penal

c) preschenta in concept adequat per sclerir la qualificaziun dals geniturs da tgira respectivamain da la piazza da tgira;

il concept cunvegnent cuntegna ils suandants elements resp. ils suandants pass per sclerir la qualificaziun dals geniturs da tgira:

- *candidatura en scrit dals geniturs da tgira che candideschan*
- *gl'ista davart ils discurs da scleriment ch'èn vegnids manads (dumber, data, lieu)*
- *referenzas*
- *examinaziun dals documents inoltrads*
- *consideraziuns, motivaziuns e conclusiuns dal post d'intermediaziun*

Recumandaziun: *In rapport davart la qualificaziun dals geniturs da tgira cumpiglia indicaziuns davart ils suandants aspects:*

- *putret dals geniturs da tgira che candideschan (indicaziuns da dretg civil)*
- *relaziun da partenadi / repartiziun da las rollas*
- *motivaziun per la recepziun d'in uffant confidà*
- *qualificaziun educativa / experientscha cun agens uffants*
- *situaziun d'abitar*
- *activitad da gudogn*
- *relaziuns finanzialas*
- *stadi da sanadad*
- *ambient social*

d) cumprova che collavuraturas e che collavuratur che intermedieschian adempleschian las premissas tenor las literas a e b.

vesair literas a e b

- Per organisaziuns che intermediateschan e che plazzeschan uffants e giuvenils cun domicil da dretg civil en il chantun Grischun a l'exteriur stoi vegnir cumprovà ch'ils uffants e ch'ils giuvenils vegnian assistids da persunas qualifitgadas (art. 18 da la lescha davart ils uffants confidads).

La cumprova davart las persunas qualifitgadas vegn fatga tenor la medema procedura sco il scleriment davart la qualificaziun dals geniturs da tgira che candideschan en Svizra (vesair litera c).

4. Glista dals uffants e dals giuvenils intermediads

- Tenor l'art. 19 al. 1 da la lescha davart ils uffants confidads stoi vegnir manà ina glista dals uffants e dals giuvenils intermediads inclusiv dal lieu d'intermediaziun sco er da las plazzas intermediadas. Questa glista sto vegnir inoltrada mintga onn a l'uffizi dal servetsch social fin il pli tard la fin da schaner.
- Sche la glista na vegn betg manada, sch'ella na vegn betg manada endretg u sch'ella na vegn betg inoltrada a l'uffizi dal servetsch social, vegn retratga la permissiun d'intermediaziun (art. 19 al. 2 da la lescha davart ils uffants confidads).

5. Taxas maximalas

- La regenza fixescha las taxas maximalas ch'èn liantas per intermediar uffants confidads e plazzas da tgira tenor l'art. 9 da la lescha davart ils uffants confidads. Decisivs per fixar las taxas maximalas tar l'intermediaziun d'uffants confidads èn – tenor l'art. 9 al. 2 da la lescha davart ils uffants confidads – ils custs che resultan en cas d'ina gestiun economica.

La regenza ha fixà las taxas maximalas per organisaziuns d'intermediaziun cun il conclus dals 14 da december 2010 sco suonda:

- *per plazzaments da time out / per plazzaments da SOS* fr. 160.– per di chalendar
- *per plazzaments da lunga durada / per plazzaments permanents* fr. 240.– per di chalendar
- L'uffizi dal servetsch social retira la permissiun, sch'i vegn surpassada la taxa fixada da la regenza (art. 5 al. 1 lit. b da la lescha davart ils uffants confidads).

6. Surveglianza

- Tenor l'art. 3 al. 1 da la lescha davart ils uffants confidads ha l'uffizi chantunal dal servetsch social la surveglianza da la tgira en famiglia, da la tgira da di, da la tgira da notg e da la tgira en chasas da dimora, da la recepziun d'uffants confidads cun l'intent d'ina adopziun posteriura sco er da l'intermediaziun d'uffants confidads e da plazzas da tgira.

Tenor l'art. 3 al. 2 lit. a e b da la lescha davart ils uffants confidads po l'uffizi chantunal dal servetsch social en spezial:

- far da tut temp visitas da controlla, sch'i dat in suspect ch'il bain da l'uffant saja periclità, e quai senza annunziar ordavant questas visitas;
- ordinar ina controlla medicinala per laschar sclerir il stadi da sanadad da l'uffant confidà.

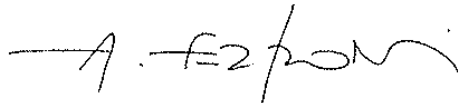
7. Consequenzas en cas che las premissas per la permissiun na vegnan betg observadas

Tenor l'art. 5 al. 1 lit. a da la lescha davart ils uffants confidads retira l'uffizi dal servetsch social la permissiun, sch'igl èn avant maun grevas cuntravenziuns cunter questa lescha.

La permissiun d'intermediar uffants e giuvenils sco er plazzas per la tgira e per l'educaziun sto ultra da quai vegnir retratga (art. 5 al. 2 da la lescha davart ils uffants confidads), sche:

- a) las premissas ch'èn stadas decisivas per la concessiun n'èn betg pli ademplidas;
- b) la procedura, ch'è cuntegnida en il concept per sclerir la qualificaziun dals geniturs da tgira respectivamain da la piazza da tgira, na vegn betg observada;
- c) la permissiun è vegnida retratga en in auter chantun.

**Uffizi dal servetsch social chantunal dal
Grischun**



Andrea Mauro Ferroni, lic. fil.
manader da l'uffizi

Cuira, ils 20 da december 2010